

Obrigado por fazer o download deste mangá!

Staff

Tradução: Chris e Yanni

Edição: Thiago e Bella

Revisão: Bella

Este projeto é resultado de uma
parceria entre os scanlators

Koisei
scans

koiseiscans.blogspot.com

Pururin
フルリン

www.pururin.net

Este mangá foi traduzido
com o intuito de divulgação,
sem fins lucrativos!



POR QUANTO
TEMPO VOCÊ VAI
CONTINUAR DOR-
MINDO!!

O CAFÉ
DA MANHÃ
VAI ES-
PERAR!

NANAMI,
JÁ ACHA-SE-
CELO!

バ
ー
ン

バ
ー
ン

お
か
し
な
い

KAMISAMA
HAJIMEMASHITA

Capítulo 33





QUE É



SE POSSÍVEL,
EU NÃO QUERO
QUE ME AJUDE
DURANTE O PE-
RIODO DO TESTE.

É POR
ISSO QUE

POR FAVOR,
NÃO SE PREO-
CUBE COMIGO
POR UM TEMPO.

EU NÃO DEPENDEREI MAIS DO TOMOE.



VOCE

EU NUNCA
VENCEREI O
TESTE SE EU
CONTINUAR
CONFIANDO
EM VOCE...

SE CONTINU-
AR ASSIM, EU
SEREI APENAS
UMA INUTE...

**DISSE
ALGUÉM
QUE NEM
CONSEGUE
SE CUIDAR
SOZINHA!!**

EU SEI!
EU SEI!

É POR ISSO
QUE EU DECIDI
ME ESFORÇAR
SOZINHA!!



VOCE AINDA
PLANEJA VEN-
CER...

COM
AQUELE
MACACO.

SURPRESA



2-2

BOM
DIA-

FAÇA
O QUE
QUISER.

EU NAO
TE AJUDAREI,
MESMO SE UM
DEMONIO TE
ATACAR DE
NOVO, TA
BOM?

EU
FICAREI
SEM!

ESTUDANTES
DO FUNDO, POR
FAVOR, FIQUEM
QUIETOS!

**QUE SE JA,
EU QUERO
TRABALHAR
NISSE SO-
ZINHA!!**



A AM 6
A PRIMEIRA
HOJE!

NINGUÉM
CHISGOU
AINDA.

OYOO





OBRIGADA
POR SUA
PREOCU-
PAÇÃO!

ISSO JÁ
ESTAVA NOS
MEUS CÁ-
LCULOS.

O TSUCHIYUKI
AINDA PODE ES-
TAR RONCANDO
EM ALGUM LU-
GAR.

NÃO SE
ARREPENDA
SE ACABAR
CHORANDO
DEPOIS.



E POR ISSO
QUE EU TROUQE
OS TALISMÃS QUE
EU FIZ ONTEM!



EU
ESPERO
QUE ISSO
SEJA VER-
DADE.

NANAMI-
CHAN!

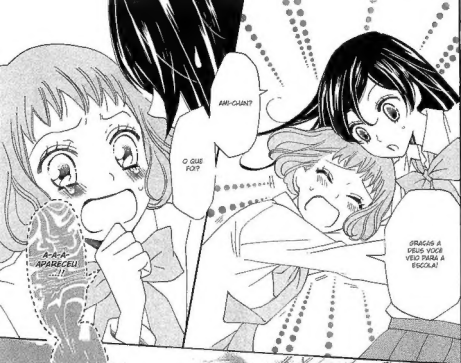
OS MEUS
PODERES ESPÍ-
RITUAIS FICARAM
MAIS FORTES QUE
ANTES, TÁ?

MESMO QUE
EU NÃO TENHA
FEITO NADA
ONTEM...



...O QUE
HÁ COM ESSE
DESEJINO.

*PUBLICADO



SE VOCÊ
COLOCAR
ISSO NAS
SUAS ROU-
PAS.

妖魔退散
ESPÍRITO MALÍCOO DESAPAREÇA

OS MONSTROS
ASSUSTADOS
NÃO SE APROXI-
MAÇÃO DE VOCÊ

REPELENTE
CONTRA ESPÍRITO
MALÍCOO ESPECIAL
DA NANAMI!

妖魔退散
ESPÍRITO MALÍCOO DESAPAREÇA

TA-DA

AQUELA
NANAMI
IDOTA.

ナナミ
ナナミ

A AÍ É
UMA IDOTA,
MAS A MOYO-
ZONO TÂN-
BÊN É

SERIO?
VOCÊ É IN-
CRÍVEL!!

COMO SE
ISSO PODE
FUNCIONAR.

OBRIGADA,
NANAMI-CHAN







A ESCURIDÃO
ESTÁ AUMENTANDO
PELOS FLUIDOS COR-
PORAIS REMANES-
CENTES DO TSU-
CHIGUNO

VOCÊ NÃO
SÓ O MATOU
GROSSEIRAMENTE,
COMO TAMBÉM NÃO
PURIFICOU A ÁREA
DEPOIS DISSO.



ESCURIDÃO
É A PORTA PARA
O SUBMUNDO

NÓS TEMOS
QUE SALTAR O
MAIS RÁPIDO POS-
SÍVEL OU ALGO
TERRÍVEL ACON-
TECERÁ

ENTENDO.

ENTÃO



ME DES-
NOVE, NÃO
SERVIRÁ IN-
TENCIONA-

VOCÊ É
APANHADO EM
NÓSSO.

A HISTÓRIA
DA AMI-CHAN
ERA MESMO.

EU BISCO
CONVENCENDO
SÓ O SEU
PAPÓIA AÍSS.

PURIFICAR A
TERRA ORIGINALMENTE É UM
DEVER DE UM
DEUS, MAS

O QUE VOCÊ
DIZ?

JÁ QUE
NÃO PODEMOS
CONFUAR EM
VOCÊ

EU POSSO
TE AJUDAR.

NÃO.

É IMPOSSÍVEL VOCÊ
FAZER A LIM-
PEZA COM ES-
SAS MÃOS.

AS SUAS
MÃOS AINDA
ESTÃO MANCHA-
DAS COM SANGUE
DEPOIS DE MATAR
O TSUGHISUONO
ONTEM.

ENTÃO?

VOCÊ ESTÁ
ME DIZENDO
PARA LIMPAR
A ESCOLA?

えーん

SÓ SE
VOCÊ ACETAR
TRABALHAR PA-
RA MIM.

ANTES QUE O
BURACO DA ESCURIDÃO
AUMENTE



巴衛は
昔描いた『椿姫』
という読み切り
マンガで出した
界の子と同じ名前
です。元は当時の
担当さんの名前
から取りました。
(漢字違うけど)

☺ 瑞希は
夜ノ森で月を見る
という意味で
観月にいたからた
けどしっくりなくて
瑞希になりました。

Ⓜ 鞍馬は
最初ユキヤって
名前を書いてたけど
なんかゆかりにくが
たのでわかりやすく
ウラナになりました。
鬼切虎徹は
刀の名前からです



ム
ス

POR QUE
VOCÊ PRECISA
USAR O TO-
NCE?



DO QUE
VOCÊ ESTÁ
FALANDO?

ELA
AINDA ES-
TÁ DIZEN-
DO ISSO

VOCÊ ESTÁ
ENGANADA SE
ACHA QUE ELE TE
OUBRÁ SO PORQUE
VOCÊ O BEIJOU
ANTES!!



O DEVER
DE UM SERVO
É APENAS UM.

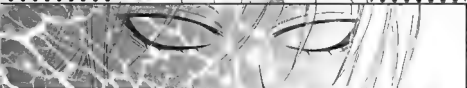
OBEDECER
SOL. MEU SENHOR

MELHOR SE
UM DEMÔNIO
CAUSAR TUMULTO
NOS TERREINHOS DA
ESCOLA, ISSO NÃO
É PROBLEMA
MEU.



"EU NÃO DEPENDEREI MAIS DE TI" SAKA

AKO



DEPENDA
DE MIM

É IMPOSSÍVEL
PARA VOCÊ







ATÉ MESMO
EU

CONSIGO
FAZER ISSO





DEVIDO
A LIMPEZA
NÃO TER SI-
DO FINALI-
ZADA,

AS PESSOAS
DO CENTRO
DE SAÚDE A
FECHARAM.



ESTÁ
TUDO BEM,
NÃO SE PRE-
OCUPE

ISSO
ACABARA
LOGO

A BIBLIOTECA
ESTÁ FECHADA
HOJE.

EU SOUBE
QUE ENTROU
UM GRANDE
NÚMERO DE
INSETOS.

AMI-CHAN,
ESPERE
AGU.

SE OUTSUGARMOS FOR
MARRÃO A CALMA DINGO
COMO A KAZAKO DINGO

A FONTE DE MARRA
DEVERIA SAIR AGU
NA BIBLIOTECA

ENTÃO,
ACONTECEU
AQUI DENTRO.

QUE
BAGUNÇA.

A LIMPEZA
VAI SER DIFÍCIL.

MEYOM
MEYOM

NÃO PENSE
NESSO, NÃO
PENSE NISSO

SE EU
COLOCAR
O TALISMA
NA ORIGEM
DO MASMIA

CEPO

WOWH-

TODA A
ESCOLA
TAMBÉM
SERÁ PU-
RIFICADA...

ISSO DEVE
FUNCIONAR.

POR ALGUÉM
COMO ELA, QUE
VIVEU POR CEM
ANOS

NÃO
BRINQUE
COMIGO

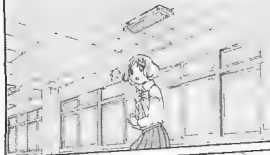
PIRELLA

E...

AQUI.

COMO SE
ALGO DESSE
TIPO FOSSE
FUNCIONAR

KYAA



AAAAAHHHH



EU REVIVI



O QUE
FOI?

カラ
ラ

NANAMI-
CHAN!!

O PODER
ESTÁ PREENCHENDO
O MEU CORPO!

NÃO

AAAH-
DELICIOSO

NÃO

COMO PODE SER

PARE

ME DÊM

ESTA G



PARE DE ME
INVADIR!!



CRETINO!

APAREÇA!!



EU TE
FAREI EM
PEDAÇOS!!!



SEL



"É IMPOSSÍVEL.
NÃO É PAZER A UM ÚNICO
EM ESSA MALA!"

"A ESCURIDÃO
ESTÁ SE
ESPALHANDO"

"SE NÓS
NÃO AT
SEALMOS
RÁPIDO"

"AS SUAS MÃOS
AINDA ESTÃO
MANCHADAS COM
SANGUE"

ELE DEVOROU
NANAMI

PROXA.
ELE NÃO
APARECEU.

E GANHOU
FORÇA, AUMENTANDO-A
A TEMPO.





EU NÃO
ANDAREI
MAIS DE
ÔNIBUS
COM VOCÊ



DESCULPA,
NANAMI

O PONTO
DE ÔNIBUS
NÃO É POR
AÍ



ESPERE

TOMOE,
ONDE VOCÊ
ESTÁ indo?



TOMOE

PORQUE EU PERTENÇO
À KAYAKO DE AGORA
EM DIANTE

KAYAKO?!!

カ

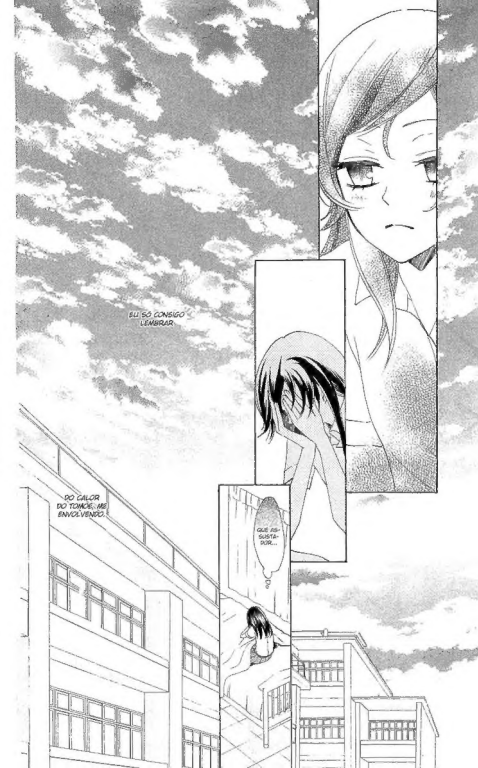
UM SONHO...

...HMM?

AGUE E

A ENFER-
MARIA...?





SU SO CONSIGO
LEMBRAR

DO CALOR
DO TOMAR, ME
ENVOLVENDO.

QUE AS-
SUSTA-
DOR...

O Pururin deseja a todos os leitores um Feliz Natal
e Próspero Ano Novo!

Dezembro de 2012

Pururin
ザリン



© Flieri Nakamura / KODAMA